

Distr.
GENERALUNEP/OzL.Pro/ExCom/62/36/Add.1
23 November 2010ARABIC
ORIGINAL: ENGLISHبرنامج
الأمم المتحدة
للبيئة

اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف
لتنفيذ بروتوكول مونتريال
الاجتماع الثاني والستون
مونتريال، 29 نوفمبر/تشرين الثاني – 3 ديسمبر/كانون الأول 2010

إضافة

مقترحات مشروعات: جمهورية إيران الإسلامية

تصدر هذه الوثيقة من أجل:

• إضافة النص التالي بعد الفقرة 63:

63 مكررا- استنادا إلى المعلومات الإضافية التي قدمها اليونديبي في 28 أكتوبر/تشرين الأول 2010، تمكنت الأمانة من تحليل وتقييم مدى التأهيل والتكاليف الإضافية المتعلقة بالتحويل في قطاع أجهزة تكييف الهواء وقطاع الخدمة، وتقديم تعليقات محددة على مستويات التمويل المطلوبة لعدد من أصناف المعدات. وفيما يتعلق بقطاع الخدمة، لاحظت الأمانة باهتمام النهج المبتكرة التي اقترحتها حكومة ألمانيا (بوصفها الوكالة الرئيسية لقطاع الخدمة)، بالتعاون مع اليونيب. غير أنها لاحظت أيضا، أنه وفقا للمقرر 44/60، لا يمكن دعم الأنشطة في قطاع الخدمة إلا بطريقة محددة لغير البلدان ذات حجم الاستهلاك المنخفض في حالة عدم التمكن من إزالة مستويات كافية من المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية في قطاع التصنيع للتمكن من تحقيق التخفيضات الأولى. وبما أن هذه ليست الحالة في جمهورية إيران الإسلامية، يمكن للأمانة، في هذا الوقت، أن توصي بجزء صغير فقط من إجمالي التمويل المطلوب لقطاع الخدمة.

63 مكررا ثانيا- وتبادلت الأمانة التعليقات مع حكومة ألمانيا (بوصفها الوكالة الرئيسية لقطاع الخدمة)، فيما يتعلق باختيار تكنولوجيا الهيدروكربون كبديل للهيدروكلوروفلوروكربون-141 ب في هذا القطاع. وتشعر الأمانة بقلق خاص كون معظم المؤسسات في هذا القطاع من المؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم ذات دعم تقني محدود وموارد مالية محدودة، وأن إدخال تكنولوجيا الهيدروكربون لن يكون مجديا من الناحية الاقتصادية على المدى الطويل وغير ممكن من الناحية التكنولوجية في هذه الظروف. وبالإضافة إلى ذلك، وبالنظر إلى انخفاض مستويات استهلاك المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية، فإن عملية التحول إلى الهيدروكربون ستتطلب مساهمات كبيرة من الجهات النظيرة حيث أن التمويل المتاح في إطار عتبة جدوى التكاليف (حتى مع زيادة 25 في المائة لإدخال بدائل منخفضة إمكانية الاحتراق العالمي) لن يكون كافيا لمعالجة جميع المسائل المتعلقة بالسلامة. وفي هذا الصدد، أشارت الأمانة إلى احتمال استعمال نظم البوليلول سابقة الخلط بفورمات الميثيل كتكنولوجيا بديلة نظرا للنتائج الواعدة والمستوى الجيد لجدوى التكاليف. وعلى أساس التحويل إلى الهيدروكربون للمؤسسات الكبيرة بما

إن وثائق ما قبل دورات اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف لتنفيذ بروتوكول مونتريال
قد تصدر دون إخلال بأي قرار تتخذه اللجنة التنفيذية بعد صدورها.

فيه الكفاية، وفورمات الميثيل للمؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم، اقترحت الأمانة نهجا بديلا للإزالة في قطاع الرغاوى.

63 مكررا ثالثا- وحتى وقت إعداد هذه الوثيقة، لم تتمكن الأمانة واليونديبي (بوصفة الوكالة الرئيسية لجمهورية إيران الإسلامية) من الانتهاء من المناقشة بشأن عدد من المسائل التقنية المعلقة والمسائل المتعلقة بالتكاليف ذات الصلة بقطاعات الرغاوى وتكييف الهواء والخدمة. وستقوم الأمانة بإبلاغ اللجنة التنفيذية خلال الاجتماع الثاني والستين عن أي تقدم آخر يحرز.
